



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

# GOVERNMENT GAZETTE

---

## STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

*Registered at the Post Office as a Newspaper*

*As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer*

Price 20c Prys  
Overseas 30c Oorsee  
POST FREE—POSVRY

Vol. 166]

CAPE TOWN, 5 APRIL 1979

KAAPSTAD, 5 APRIL 1979

[No. 6392

---

DEPARTMENT OF THE PRIME MINISTER

No. 748.

5 April 1979.

It is hereby notified that the State President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

No. 31 of 1979: Business Names Amendment Act, 1979.

---

DEPARTEMENT VAN DIE EERSTE MINISTER

No. 748.

5 April 1979.

Hierby word bekend gemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 31 van 1979: Wysigingswet op Besigheidsname, 1979.

Act No. 31, 1979

BUSINESS NAMES AMENDMENT ACT, 1979.

**GENERAL EXPLANATORY NOTE:**

Words underlined with solid line indicate insertions in existing enactments.

# ACT

To amend the Business Names Act, 1960, relating to the former christian name and surname of any person carrying on business; and to authorize the Registrar to assign his powers and duties; and to provide for incidental matters.

*(Afrikaans text signed by the State President.)  
(Assented to 29 March 1979.)*

**B**E IT ENACTED by the State President, the Senate and the House of Assembly of the Republic of South Africa, as follows:—

Amendment of  
section 3 of  
Act 27 of 1960.

1. Section 3 of the Business Names Act, 1960 (hereinafter referred to as the principal Act), is hereby amended by the substitution for the expression "twenty", where it occurs in paragraph (b) of subsection (2), of the expression "ten". 5

Insertion of  
section 5A in  
Act 27 of 1960.

2. The following section is hereby inserted in the principal Act after section 5:

"Assigning  
of powers  
and duties  
by Regis-  
trar.

5A. The Registrar may in writing assign any power conferred upon or duty entrusted to him by this Act to an officer in the public service who in his opinion is competent therefor." 10

Short title.

3. This Act shall be called the Business Names Amendment Act, 1979. 15

**ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:**

\_\_\_\_\_ Woorde met 'n volstreep daaronder, dui invoegings in bestaande verordenings aan.

**WET**

**Tot wysiging van die Wet op Besigheidsname, 1960, betreffende die vorige voornaam en van van iemand wat besigheid dryf; en ten einde die Registrateur te magtig om sy bevoegdhede en pligte oor te dra; en om vir bykomstige aangeleenthede voorsiening te maak.**

*(Afrikaanse teks deur die Staatspresident geteken.)  
(Goedgekeur op 29 Maart 1979.)*

**DAAR WORD BEPAAL** deur die Staatspresident, die Senaat en die Volksraad van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

1. Artikel 3 van die Wet op Besigheidsname, 1960 (hieronder die Hoofwet genoem), word hierby gewysig deur die uitdrukking "tweintig", waar dit in paragraaf (b) van subartikel (2) voorkom, deur die uitdrukking "tien" te vervang. Wysiging van artikel 3 van Wet 27 van 1960.
2. Die volgende artikel word hierby in die Hoofwet na artikel 5 ingevoeg: Invoeging van artikel 5A in Wet 27 van 1960.
  - 10 „Oordrag van bevoegdhede en pligte deur Registrateur. **5A. Die Registrateur kan 'n bevoegdheid of plig wat by hierdie Wet aan hom verleen of opgedra is, skriftelik oordra aan 'n beamppte in die Staatsdiens wat na die oordeel van die Registrateur daarvoor bevoeg is.**”
- 15 3. Hierdie Wet heet die Wysigingswet op Besigheidsname, Kort titel 1979.

